Porównanie tłumaczeń Mateusza 17:1

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | I po dniach sześciu bierze ze sobą Jezus Piotra i Jakuba i Jana brata jego i wprowadza ich na górę wysoką na osobności |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A po sześciu dniach Jezus bierze Piotra i Jakuba, i jego brata Jana,\* i wyprowadza ich na wysoką górę, osobno.[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | I po dniach sześciu zabiera ze sobą - Jezus Piotra i Jakuba i Jana brata jego, i wprowadza ich na górę wysoką na osobności. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | I po dniach sześciu bierze ze sobą Jezus Piotra i Jakuba i Jana brata jego i wprowadza ich na górę wysoką na osobności |

1. 1) <x>470 26:37</x>; <x>480 5:37</x>; <x>680 1:16</x> [↑](#footnote-ref-2)